

II.

La Conférence,

Reconnaissant que le Code modèle susmentionné a été d'une valeur considérable pour un certain nombre de gouvernements auxquels il a servi de guide pour l'établissement d'une législation et de mesures administratives tendant à l'application de la Convention de Genève sur leurs territoires,

Recommande qu'un code semblable soit établi avant l'entrée en vigueur de la Convention signée à la date de ce jour et soit communiqué aux gouvernements, en les priant de s'inspirer autant que possible de ce code pour établir les mesures législatives et administratives nécessaires en vue de l'application dans leurs territoires de ladite Convention,

Prie le Conseil de la Société des Nations de demander à la Commission consultative du trafic de l'opium et autres drogues nuisibles d'établir ce code.

III.

La Conférence,

Ayant décidé, conformément à l'avis des experts attachés à la Conférence, de comprendre parmi les «drogues» qui doivent être soumises pleinement aux dispositions de la présente Convention et de la Convention de Genève (Groupe I) certaines drogues qui ne tombent pas actuellement sous le coup de la Convention de Genève et de la Convention de La Haye de 1912,

Recommande:

1. Que le Conseil de la Société des Nations demande au Comité d'hygiène de la Société d'envisager immédiatement l'intérêt qu'il y aurait à faire tomber ces «drogues» sous le coup de la Convention de Genève, conformément à la procédure de l'article 10 de cette Convention,

2. Que le Conseil attire l'attention des gouvernements des pays auxquels la Convention de La Haye s'applique, mais auxquels la Convention de Genève ne s'applique pas sur la proposition formulée dans la présente Convention et

II.

The Conference:

Recognising that the Model Code above referred to has been of considerable value to a number of Governments as a guide in the framing of legislation and administrative measures for the application of the Geneva Convention in their territories;

Recommends that a similar Code should be drawn up before the entry into force of the Convention signed this day, and should be circulated to Governments with a request that they should be guided as far as possible by the Code in framing the necessary legislative and administrative measures for the application in their territories of the said Convention;

Requests the Council of the League of Nations to ask the Advisory Committee on Traffic in Opium and Other Dangerous Drugs to prepare such a Code.

III.

The Conference:

Having decided, in accordance with the advice of the Experts attached to the Conference, to include among the drugs which should be subject to the full provisions of this Convention and of the Geneva Convention (Group I) certain drugs not at present brought under the Geneva Convention and the Hague Convention of 1912:

Recommends:

(1) That the Council of the League of Nations should request the Health Committee of the League to consider forthwith the desirability of bringing these drugs under the Geneva Convention, in accordance with the procedure of Article 10 of that Convention;

(2) That the Council should call the attention of Governments of countries to which the Hague Convention applies, but to which the Geneva Convention does not apply, to the proposal in this Convention and to the